salut!

Swing Fan with Timer Function

タイマー機能付き首振りファン

取扱説明書 S/2613 / IT-F03

ご使用前に必ずお読みください。
このたびは本製品をお買い上げいただき、誠にありがとうございます。
安全にご使用していただくために、必ず取扱説明書をよくお読みのうえ、正しくご使用ください。
なお、この取扱説明書には保証書が付いております。
お読みになった後も、大切に保管してください。

保証書付

※本書の内容については予告なしに変更する場合があります。

安全上のご注意

⚠危険　取り扱いを誤った場合、使用者が死亡または重傷を負うことがあり、かつその切迫の度合いが高い内容

⚠警告　取り扱いを誤った場合、使用者が死亡または重傷を負うことが想定される内容

⚠注意　取り扱いを誤った場合、使用者が軽傷を負うことが想定されるおよび物的損害の発生が想定される内容

絵表示の例

禁止　左図の記号は、製品の取り扱いにおいて、その行為を「禁止」することを示しています。

強制　左図の記号は、製品の取り扱いにおいて、指示に基づく行為を「強制」することを示しています。

安全上のご注意

⚠危険

禁止
- ●火のそばや高温の場所で充電・保管・放置しない
  - 周囲温度が40℃以上における可燃性のある場所（金属の箱や夏の車内など）に保管・放置しないでください。
  - バッテリー劣化の原因になり、発煙、発火のおそれがあります。
- ●火への投入、加熱をしない
  - バッテリーが内蔵されているため発火、破裂のおそれがあります。
- ●本体に釘を刺す、切る、潰す、投げる、落とす、振動を加える、硬い物で叩くなど衝撃を与えない
  - 発熱、発火、破裂、感電などの原因になります。
- ●本製品を分解、修理、改造しない
  - 発煙、発火、感電などの原因になります。

安全上のご注意

⚠警告

禁止
- ●本製品を本来の用途以外に使用しない
- ●水をかけたり、水に浸けたり、濡れた手で使用しない
  - 本製品は防水仕様ではありません。発煙、発火、感電の原因になります。
- ●本製品が濡れているときや、湿気の多い場所では使用しない
- ●以下の場所では使用、充電しない
  - ●引火性・可燃性のガス、液体、粉塵のあるところ
  - ●火気（コンロ、ストーブなどの）近くや高温の場所
  - ●はこり、油煙、湿気、湿気の多い場所
  - 発煙、発火、破裂、感電などの原因になります。
- ●ペットや子供の手の届く所に置かない
  - 事故などの原因になります。
  - ペットを飼っている場合は、ペットが本体を傷めないように注意ください。
- ●本体内部のバッテリーから漏れ出た液体に不用意に触れない
  - 万が一、バッテリー液が目に入ったら、たたちにきれいな水で十分洗い流額の治療を受けてください。
  - バッテリーの液は炎症やヤけどの原因になることがあります。
- ●周囲温度が10℃未満、もしくは35℃以上の環境で充電しない
  - 破裂や火災のおそれがあります。
- ●充電中に本体や充電ケーブルを布などで覆わない
  - 破裂や火災のおそれがあります。
- ●内部や本体の隙間に金属ピンなどの異物を入れない
  - 発煙、発火、ショート、感電などの原因になります。

安全上のご注意

⚠注意

強制
- ●充電前に充電ポート、およびUSB充電ケーブルにほこり、水分など異物が付着していないことを確認する
  - ほこりなどが付着している場合は取り除いてから充電をしてください。水分が付着している場合は充電しないでください。
- ●充電中、発熱などの異常に気が付いたときは、ただちに充電ケーブルを抜いて充電を中止する
  - そのまま充電を続けると発煙、発火、破裂のおそれがあります。
- ●以下の症状のときは、ただちに使用を中止する
  - ●本製品が異常に熱い
  - ●本製品に深いキズや変形がある
  - ●焦げくさい臭いがする
  - ●ビリビリと電気を感じる
  - ●コードを傷めする、過度に力りしなかったりする
  - ●動作しないなど不具合が生じた場合
  - 発煙、発火、感電などの原因になります。
- ●内部バッテリーの液が異れたら火気から遠ざける
  - 電解液に引火し、破裂、発火のおそれがあります。
- ●充電ケーブルが踏まれたり、引っかけられたり、無理な力を受けて損傷することがないような場所で充電する
  - 発煙、発火、感電のおそれがあります。
- ●充電ケーブルなど破損、取り付け状態、その他動作に影響をおよぼすすべての部位に異常がないか確認する
  - 異常がある場合は使用しないでください。
- ●使用中、回転部に髪が巻き込まれないようにする
  - 事故やけがの原因になります。

安全上のご注意

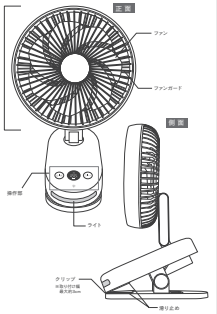
⚠注意

禁止
- ●自分で正しく操作出来ない人、取扱説明書の指示が理解できない人には使用させない
  - 事故やけがの原因になります。
- ●使用できる時間が極端に短くなった場合は使用しない
- ●ファンの中に異物を入れない
  - ファンがロックし発煙、発火のおそれがあります。
- ●以下のような場所に保管しない
  - ●屋外や窓際など雨や水のかかる場所
  - ●油煙や湯気、湿気の多い場所
  - ●腐蝕の恐れの多い場所
  - ●腐食性ガスや可燃性ガスの影響を受ける場所
  - ●直射日光の当たる場所や異常に温度が高くなる場所
  - 火災、感電、故障、けがの原因になります。

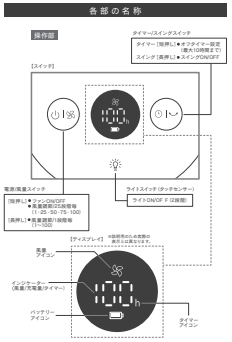
強制
- ●乳幼児、子供が本製品で遊ぶことが無いよう、周りの方が特に注意する
  - 感電、やけど、けがのおそれがあります。
- ●角度調節時は可動部に指を挟まないように注意する
  - けがのおそれがあります。

本取扱説明書に示された注意事項、内容は必ず守りください。
示された注意事項、内容を満たさない状態で発生した損害について、製造元および販売元はその責任を負いません。

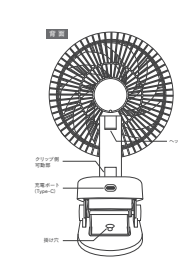
各部の名称



各部の名称



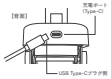
各部の名称



充電のしかた

●次のようなときは充電をしてください。
- ご購入後はじめてご使用になるとき
  - ※ご購入時には電池が十分に充電されていませんので、ご使用前に必ず充電してください。
- 長期間使わなかったとき
- 電源を入れても動作しない、または風量・スイング・ライトが切り替わらないなど、動作が不安定なとき
  - ※電池残量が少ない場合、正常に動作しないことがあります。

充電方法



※ACアダプター（5V/2A）、充電ケーブル（USB Type-C）は付属していません。市販のものをご用意ください。
●USBポート（ACアダプターなど）から充電する際は、充電ケーブル（USB Type-C）（別売り）を使用してください。
100Vコンセントを使用して充電する際は、ACアダプター（別売り）を使用してください。
①充電ケーブルのType-Cプラグ側を本体の充電ポートに接続します。
②もう一方のプラグを電源を供給するUSBポートに接続すると充電を開始します。
③充電中はインジケーターにバッテリー残量が表示され、バッテリーアイコンが点滅します。バッテリーアイコンはバッテリー残量が10%以下のときに赤点滅、11%以上のときは点点滅し、100%になると点点滅から白点灯に切り替わります。
「充電時間の目安」約4.5時間
※充電時間は2A対応の充電ケーブルを使用した場合の目安です。ご使用の充電ケーブルにより異なります。
④充電完了後も、充電ケーブルを取り外してください。
●本製品は充電ケーブルを接続した状態でも使用可能ですが、充電中のファン作動はバッテリーの寿命が短くなるおそれがあります。

充電のしかた

市販のACアダプターでの充電について

●本製品は市販のACアダプターで充電することができます。
ACアダプターの推奨仕様
- 出力 OUT Pt.[T] : 5V/2A以上

※市販されている全てのACアダプターで充電できることを保証するものではありません。

低バッテリー表示・充電切れについて

●バッテリー残量が10%以下になるとバッテリーアイコンが赤点灯し、充電が切れると電源がOFFになります。
充電切れのまま放置すると、充電を行ってください。
※充電切れのまま長期間放置すると、バッテリーの寿命が短くなるおそれがあります。

お願い

●充電ケーブルを外すときは、ケーブルを持たずに先端のプラグを持ってください。
断線による故障の原因になります。
●ラジオやテレビなどに雑音が入るときは、市販のACアダプターなど充電器をテレビなどから2m以上離してください。

使用方法

ご使用になる前に

●本製品はタイマー機能付きのクリップファンです。
LEDライトを備えており、ファンのみ、LEDライトのみで使用することもできます。
※オフタイマー、スイングはファン動作中のみ使用できます。
●ディスプレイの保護フィルムを取り外してご使用ください。

操作方法

ファン

●［電源/風量スイッチ］を短押しすると風量1でファンが回転します。
スイッチを短押しする毎に、25段階毎に風量が切り替わります。（最大100段階）
また、動作中にスイッチを長押しすると、風量は1段階ずつ増えています。

電源/風量スイッチ		風量
短押し	長押し	
1回	1段階ずつ風量増加（最大100まで）	ファンON/01
2回		25
3回		50
4回		75
5回		100
風量100の次		ファンOFF

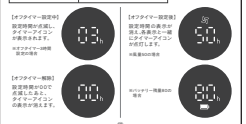
※ファン動作中、インジケーターに風量とバッテリー残量を交互に表示します。

使用方法

オフタイマー

●ファン動作中に［タイマー/スイングスイッチ］を短押しすると、オフタイマーが設定されます。
［タイマー/スイングスイッチ］を短押しする毎に設定時間が1時間ずつ増え、最大12時間まで設定できます。
インジケーターには設定中の時間の点滅表示され、タイマーアイコンが表示されます。
オフタイマーを設定すると、設定時間の点滅表示は消灯し、ファン動作中の表示に戻ります。
ディスプレイ表示にタイマーアイコンが追加され、指定時間になるとファンがOFFになります。
※オフタイマー設定後は、設定した時間は表示されません。
オフタイマー設定後に再度［タイマー/スイングスイッチ］を短押しすると、設定したオフタイマーに1時間追加して再設定となります。
（10時間で設定していた場合は、オフタイマー設定は解除されます。）
※ファンをOFFにすると、オフタイマーの設定は解除されます。

タイマー/スイングスイッチ	インジケーター（点滅）
短押し	
1回～10回	［オフタイマー設定中］01～10
11回	［オフタイマー解除］00



使用方法

スイング

●ファン動作中に［タイマー/スイングスイッチ］を長押しすると、90°（左右各45°）の範囲で左右にスイングを開始します。
※取付位置や取付方向および可動部の角度により、重心・自重の関係でスイングが正常に動作しない場合があります。
●スイング動作中に［タイマー/スイングスイッチ］を長押しすると、長押しした位置でスイングを停止します。
●ファンをOFFにすると自動的にスイングも停止し、ファンヘッドが正面に戻ります。
※正面以外でスイングを停止していた場合、ファンOFF時にファンヘッドが正面に戻ります。

ライト

●タッチセンサー式の［ライトスイッチ］をタッチするとライトが点灯します。
タッチする毎に、以下のように明るさが切り替わります。（2段階）

※ライト点灯中、インジケーターはバッテリー残量を表示します。
※ライトの点灯の場合、オフタイマー・スイングは設定できません。
※ファン・ライト使用時にオフタイマーでファンがOFFになった場合、ライトはOFFになりません。

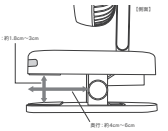
使用方法

取付・設置について

●卓上ファンとして使用する場合は、水平で安定した場所に設置してご使用ください。
●クリップや掛け穴を使用する場合は、以下の注意事項をご確認のうえ設置してください。
※設置時に生じた建物等への損傷や損害について、製造元および発売元はその責任を負いません。

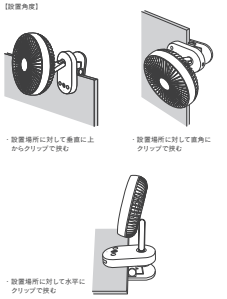
クリップを使用する場合

●適用範囲内のものに挟んで使用できます。
［適用範囲］
- 以下条件を満たす程状のもの
  厚さ：約1.8cm～3cm、奥行：約4cm～6cm



使用方法

［設置角度］



- 設置場所に対して垂直に上からクリップで挟む
- 設置場所に対して底角にクリップで挟む
- 設置場所に対して水平にクリップで挟む

使用方法

●以下のような環境での使用は推奨していません。不安定な状態では使用しないでください。

- 挟むもののサイズが適用範囲を満たしていない、または細長いている
- クリップの手前だけで挟んでいる
- 棒（ポール）など平面ではないものに挟んでいる
- 設置場所に対して下から上に向かってクリップを挟む
- 設置場所に対して斜めにクリップを挟む

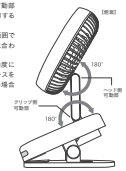
使用方法

掛け穴を使用する場合

●掛け穴を使用して、フックなどにかけて設置することができます。
※フックやネジは付属していません。
※落下防止のため、フックがしっかり壁に固定されていることを必ず確認してから取り付けてください。
また、ネジなどの固定器具に緩みやガタつきがないか、定期的に点検を行ってください。
※スイング時に本体の動きを妨げるものや壁などに触れないよう、十分に間隔を空けて設置してください。

風向きの調整

●ヘッド側可動部・クリップ側可動部の角度を変えて、風向きを調節することができます。
各可動部はそれぞれ180°の範囲で動かすことができます。環境に合わせて調節してください。
※可動範囲内でも取付位置や角度によっては重心の関係でバランスを崩しスイングや固定できない場合があります。ご注意ください。



お手入れ・保管・廃棄

お手入れ

●お手入れの際は必ず電源をOFFにして、充電ケーブルを抜いてから行ってください。
●本製品はパーツを取り外しての清掃はできません。
●本体の外観に損傷や破損がないか確認してください。
●汚れは、乾いた柔らかい布で拭き取ってください。
●汚れがひどいときは、水で薄めた中性洗剤を柔らかい布に含ませ、固く絞って拭き、その後乾いた布で拭き取ってください。
●シンナーなどの有機溶剤や化学洗剤での清掃は行わないでください。
●水洗いは絶対にしないでください。

保管

●長期間保管する場合は、過放電防止のため、3か月に一度充電をしてください。
●直射日光の当たる場所や炎天下の車内などで保管・充電はしないでください。
●幼児や操作方法の分からない人の手の届かないところに保管してください。
●水のかかるところ、湿気の多いところには保管しないでください。

廃棄

●廃棄する際には、お住まいの地方自治体の処分方法に従って処理してください。

製品仕様

品名	タイマー機能付き首振りファン
品番	S/2613 / IT-F03
カラー	アイボリー
サイズ（約）	収納時：高さ約15×幅(W)16×奥行き(D)18cm 展開時：高さ約25.5×幅(W)16×奥行き(D)15cm
質量（約）	525g
主な材質	ABS樹脂、ポリプロピレン、シリコーン樹脂
クリップ最開最距	厚さ：1.8～3cm、奥行：4～6cm
風量	100段階　短押し：1、25、50、75、100（25段階毎調節） 長押し：1～100（1段階毎調節）
色温度（光の色）	3000K（電球色）
光束（明るさ）	最：24lm、強：26lm
バッテリー	リチウムイオン電池 4000mAh(3.7V 2000mAh×2 14.8Wh)
電源	DC5V / 2A
定格消費電力	7.5W
充電ポート	USB Type-C
充電時間（約）	※1 4.5時間
使用時間（約）	※2［ファンのみ］：1段階、25-59時間、50-5時間、75-4.5時間、100-4時間 ［ライトのみ］：弱 59時間、強 29時間
使用環境温度	10℃～40℃（充電環境温度：10℃～35℃）
付属品	取扱説明書兼保証書
原産国	中国

※1. 充電時間は2A対応の充電ケーブルを使用した場合の目安です。
ご使用の充電ケーブルにより異なります。
※2 使用時間は目安です。
使用環境や使用頻度、充電の状態や機能の併用状況により異なります。

ACアダプター（5V/2A）・充電ケーブル（USB Type-C ⇔ フック・ネジ）は付属していません。市販のものをご用意ください。

保証とアフターサービス（よくお読みください）

■交換・修理をご依頼いただく前に
交換・修理をご希望いただく前に、この取扱説明書に従ってご確認いただき、異常がある場合は、ご使用を中止してください。
交換・修理はお買い上げの販売店にお依頼ください。

■交換・修理の際は　下記の保証規定の範囲に沿って無償修理（もしくは交換）をいたします。
①販売店控から一年以上経過しております、必ず①の写真をご確認ください。
もし控がない場合はたたちにお買い上げの販売店にお申し出ください。
販売店の控がないとお買い上げ日、レシートなどの購入を証明できる物を保証書に貼り付けてください。
②販売店様へのお願い
お買い上げ日、販売店の客様・名称・電話番号を記入、提示の上、お客様にお渡しください。
※保証期間内に故障して無償修理（もしくは交換）をお受けになるときは、商品と本書をご持参、ご提示のとお買い上げの販売店にご依頼ください。

保証規定

●取扱説明書、ラベルなどの注意事項に従った状態で、保証期間内に故障した場合のみ無償修理（もしくは交換）をいたします。
●次の場合には、保証期間でも有償対応になります。
①この保証書の提示がない場合
②この保証書にお買い上げ年月日、お客様名、販売店名の記入がない場合、あるいはこれらの字句を書き換えられた場合
③ご使用上の不注意、あやまりによる故障、損傷
※お買い上げの販売店、または当社サービス窓口以外での不当な修理、または改造による故障、損傷
④火災、地震、水害、落雷、その他の自然変事および、異常電圧、その他外的原因による故障、損傷
⑤お買い上げ後の輸送、運動時の落下などによる故障、損傷
（注意書き以外の使用に起因する故障、損傷）
⑥特に通電に条件下において使用されたの場合の故障、損傷
⑦中古品として本製品をご購入された場合（リサイクルショップでの購入、オークション購入での中古品を含む）
⑧注意書き以外の用途に対に使用された場合の故障および損傷
⑨消耗部品の交換
●この保証書は、日本国内において有効です。
This warranty is valid only in Japan.
●この保証書は、再発行できません。紛失しないように大切に保管してください。

●この保証書は、本書に明示した保証期間のもとに無償修理（もしくは交換）をお約束するものです。
万一によってお客様の法律上の権利を制限するものではありません。
保証期間内でのご修理対応について不明な場合、または保証期間経過後の修理などについてご不明な場合は、お買い上げの販売店、またはお問合せ先にお問い合わせください。

保証書（持込み修理）

品名	タイマー機能付き首振りファン
品番	S/2613 / IT-F03
保証期間	お買い上げ日より　6か月
お買上げ日	年　月　日
お客様	ご住所 〒 お名前 SAMPLE TEL
販売店（ご記入前にお控確認）	所在地 名称 TEL

販売元　株式会社 パル
東京都渋谷区神宮前6-12-22

カスタマーセンター　株式会社ヒロ・コーポレーション
〒600-0216 福岡県北九州市小倉南区下曽2丁目7-1
TEL.012 6-123-187
受付時間 10:00～12:00 /13:30～17:00（土・日・祝日を除く）